李乾亨特製紅色大補丸

即日上市
宜補身者
眞得良機

每瓶三百粒
售銀五元
批發另議
外埠加郵費壹毫

本人業國藥參茸補品生意歷三十餘年不期因日賊侵略國土以致飄流於此已七年餘矣旅此數年當中無法採辦國藥所存不多是以就地研究特製此紅色大補丸便利我僑界補身良劑此紅色大補丸乃採用中西珍貴藥品造成其功效之偉大敢稱無比男婦老幼皆宜服用即日上市仿單印備隨時請來取閱外埠付下郵票四仙當即寄呈尊址請寫清楚以免誤會

李乾亨督製療肺露

每瓶壹元二毫五
外埠每瓶郵費壹毛

招商代理　利權從優

總批發處
高華雲　加拿大
上海貿易行
SHANGHAI TRADING CO.
193 HASTINGS STREET E.
VANCOUVER, B. C.
PHONE MA. 1831
專營進出口貿
代理各種生意

新到
正琿春北鹿尾羓
清糖老山抄人參
價甚相宜

燕子眞正
山地道甜油玉桂
每服四分壹元

北冰洋海狗腎
每條一元二五

加拿大雲高華
鐵利烟行有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
285 Heatley Ave.,
Vancouver, B.C.
Phone HA. 0589
HA. 1127

鐵利烟行有限公司廣告
本公司經理推銷加拿大著名烟草公司出品烟仔烟絲及各種蘇糖香口糖價廉物美批發相宜僑胞光顧無任歡迎
地址　二八五鉄利街
電話　起市定〇五八九
起市定壹壹二七
司理　林舉振　國珍

◎修整水龍電器
敢者本人專接修整水龍水則水槽及一切電器等工作工精快捷取價相宜
華友賜顧隨時應命
Mr. BEHRENS　FR. 5814

倘欲捲成眞正賞心之烟仔。此包當爲君所注意

▲國內新聞▼

○民主同盟計擬
解決東北問題方案

聯合社重慶十一日電　中國第三政黨之民主同盟　現進行擬定方案　以和解政府與共產黨對滿洲問題之爭執　該同盟代言人稱　滿洲問題必須被認爲中國總問題之一部份　彼未宣述方案詳情　但謂其根基爲與中央政府委任之國共代表合作　推進東北之自治　民主同盟將與政府及中共協商此種方案　并送交馬紹爾特使云

○倭寇願奉還掠奪品

重慶廣播訊　甲午（清光緒二十年）中日戰役　我國失敗　當時我國海軍北洋艦隊之巡洋艦（鎮遠）號　上有大鉄錨兩座　曾被倭寇掠去　存在東京北部上野附近　現在日本智識界份子　建議日本政府將此兩座鉄錨　奉還中國　表示現今悔過之意云

○漢口法院審訊逆婦

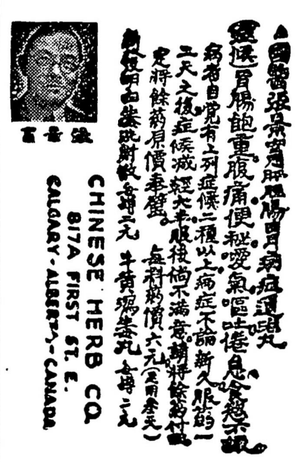
漢口航訊　周逆佛海　葉逆蓬之情婦　爲本市著名交際英華香琳　前經漢口地方法院逮捕　據供曾參加僞組織劇團公開出演　成績頗佳　票價收獲甚巨　計前後上演兩次　第一次爲獻機　第二次爲獻金　但云在參加前不知其目的　更非自願云　現檢察處正偵察其罪行　一俟偵察完畢　如確有犯罪行爲　即提起公訴云

廣萬生公司
KWONG MAN SANG CO.
LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.
源通生粉　清湯蚬肉　唐山條絲煙　兩廿六庄調味粉油　土製抽咸魚　豆豉冲菜　四時瓜菜

LOUIE MOUN HONG
80 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.
牙醫　雷夢熊
諸君光顧
隨時應命
時間　上午十二点至下午五点

承接
土木工程
建造樓宇
補舊翻新
圖案設計
木材製作
油色裱紙

544 Shanghai St.　Vancouver, B.C.



▲國醫張壽百專治胃病痢疾遺精崩帶腹痛便秘愛氣嘔吐倦怠食慾不振
經選胃腸飽重腹痛便秘愛氣嘔吐倦怠食慾不振
爲者自覺有之列症候二種以上病症不論新久服藥一二天之後症候減輕大者服後尚不滿意請將餘藥付還定將餘藥原價奉還　每料藥價六元（另加郵費）
劑數明白紙說明數每劑二元　牛黃鴉片丸每瓶二元
CHINESE HERB CO.
817A FIRST ST. E.
CALGARY-ALBERTA-CANADA

請購買
漂列地
靚麵包

大埠　美國
司公務服
FOOK MO COMPANY
831 Grant Ave. San Francisco, Cal.

補充新書應市
學生字典一元五　國語交際會話三毛
學生尺牘六毫　漢英新辭典七元五
同音字彙二毛五　袖珍英華字典三元
模範字典五元五　半寸英漢字典二元
漢英對照尺牘大全四元五毛
中英對照四書五元
白話註釋唐詩三百首讀本八毫
◎凡寄款交易・最要寫赤・倘寄現欵而不擔保寄・若有遺失・恕不答覆・寄費另加・

吳國華人壽保險代理
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street　Phone PAcific 8443
Vancouver, B. C.

人壽保險永未見太多
賚羅信託公司有云・本公司辦理千百件遺產・常見一切太多・欠銀行及交易所欵太多・爲人担保太多・不動產太多・尤其是無生產實業太多・無保証債劵太多・投機股票太多・遺資有限承領人太多・惟人壽保險則永未見太多・

龍水整接
本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由喊綫通知從速應命
D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
PAcific 4634　▲住家喊線 Fair. 2792L
地布杭文披露

製創房藥大棧隆生
獅標萬應活靈油
Sang Lung Jan　35 Pender St. E. Vancouver, B.C.
本藥房揀選中西貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣味芬香通竅逐穢扶正驅邪統治男婦老幼內外各症或搽或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士凡經用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者視爲活命靈丹也
按本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色異功同用者注意　宜取何色請祈寫明製備大帮續有應市零沽批發均表歡迎
價目
大號瓷樽庄壹元二五
二號瓷樽庄　七毫五
三號鉄盒庄每盒四毫
◎來函照錄　生隆棧大藥房執事先生鑒
前蒙寄來活靈油辦一盒弟曾經用過功效非常之好茲付上郵票一張伸銀伍元二望　先生即寄黃色大號四樽由信館付來應用可也草此即候　商安
一九四三年　七月十二日　由都朗度弟麥棟雲上
▲代售西醫扯氣器具每副十五元如再買藥水每樽五元七毫五
▲國醫趙邦立寓內▼　▲丸散藥目函索即寄▼

補充新書應市
學生字典一元五　國語交際會話三毛
學生尺牘六毫　漢英新辭典七元五
同音字彙二毛五　袖珍英華字典三元
模範字典五元五　半寸英漢字典二元
漢英對照尺牘大全四元五毛
中英對照四書五元
白話註釋唐詩三百首讀本八毫
◎凡寄款交易・最要寫赤・倘寄現欵而不擔保寄・若有遺失・恕不答覆・寄費另加・

加拿大雲高華
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
各種送禮茗茗發售
四兩錦盒龍鬚茶　四兩竹籃龍鬚茶
四兩錦盒鐵羅漢　四兩竹籃鐵羅漢
四兩錦盒茉莉茶　四兩竹籃茉莉茶
四兩竹籃烏龍茶　四兩竹籃荔枝紅
電話 MA. 9743

◎各種紙料平沽
本公司有「古律夫」成卷包物紙並加拿大最厚韌之「滋捷頓」紙袋發售・
London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

OWL DRUG CO.
▲澳路藥材舖▼
喜市定夾緬街
喜市定夾阿弼
鐵精牛肉汁補身酒　每罇一元
珍珠嘜牙粉　每盒三毛

4X麵麭
Canadian Bakeries Ltd.
請常食美味優越之各種伙的市嘜麵麭

新華僑酒樓
New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
中西菜式
經濟晚餐
大小讌會
均隨尊便
電話肆矢佛 六六四二

懇寧坎大藥房
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B. C.
消痔藥膏
PILOCAINE
消痔藥膏或坐藥
不用割
每盒六毫五！所盒壹元二五
支行在哥林比亞夾喜市定街